

## MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

F. 93 — 3053

**13 DECEMBRE 1993.** — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 28 janvier 1991 fixant les prix maxima pour le transport par taxis

Le Ministre des Affaires économiques,

Vu la loi du 22 janvier 1945 sur la réglementation économique et les prix;

Vu l'avis de la Commission pour la Régulation des Prix;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que, sans nouvelles dispositions réglementaires, le supplément de nuit instauré suite à la convention collective relative au travail de nuit des chauffeurs de taxi ne pourra plus être appliquée à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1994,

Arrête :

Article 1<sup>er</sup>. Dans l'arrêté ministériel du 28 janvier 1991 fixant les prix maxima pour le transport par taxis, un article 1bis est inséré, rédigé comme suit :

« Article 1bis. Pour les courses de nuit, un supplément forfaitaire de F 75 peut être porté en compte au client, à condition que ce supplément soit intégré automatiquement dans le prix indiqué par le taximètre.

Sont considérées comme courses de nuit, les courses pour lesquelles la prise en charge du client se fait entre 22 et 6 heures. »

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1994.

Bruxelles, le 13 décembre 1993.

M. WATHELET

## MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N. 93 — 3053

**13 DECEMBER 1993.** — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 28 januari 1991 houdende vaststelling van de maximumprijzen voor het vervoer met taxi's

De Minister van Economische Zaken,

Gelet op de wet van 22 januari 1945 betreffende de economische reglementering en de prijzen;

Gelet op het advies van de Commissie tot Regeling der Prijzen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat zonder nieuwe reglementaire bepalingen de nachttoeslag ingevoerd in aansluiting op de collectieve arbeidsovereenkomst betreffende de nachtarbeid van de taxichauffeurs, vanaf 1 januari 1994 niet meer zal kunnen worden toegepast,

Besluit :

Artikel 1. In het ministerieel besluit van 28 januari 1991 houdende vaststelling van de maximumprijzen voor het vervoer met taxi's wordt een artikel 1bis ingevoegd dat luidt als volgt :

« Artikel 1bis. Voor de nachritten mag een forfaitaire toeslag van F 75 worden aangerekend aan de klant, op voorwaarde dat deze toeslag automatisch wordt geïntegreerd in de prijs die wordt aangegeven door de taxameter.

Worden als nachritten beschouwd, de ritten waarbij het instappen van de klant gebeurt tussen 22 en 6 uur. »

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1994.

Brussel, 13 december 1993.

M. WATHELET

## GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION — GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK GEWEST

MINISTÈRE  
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 93 — 3054

**9 SEPTEMBRE 1993.** — Ordonnance portant modification du Code du logement pour la Région de Bruxelles-Capitale et relative au secteur du logement social

Le Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

## CHAPITRE Ier. — Dispositions générales

Article 1<sup>er</sup>. La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 10<sup>quater</sup> de la Constitution.

Art. 2. Pour l'application de la présente ordonnance, il faut entendre par :

1. la Région : la Région de Bruxelles-Capitale;
2. l'Exécutif : l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale;

3. Société immobilière de service public : toute personne morale ayant dans ses missions la réalisation et la mise à disposition d'habitations sociales et dont la Région est actionnaire;

4. Société du Logement de la Région bruxelloise : l'organisme d'intérêt public de catégorie B créé par la loi du 28 décembre 1984 portant suppression ou restructuration de certains organismes d'intérêt public;

5. Boni social des sociétés immobilières de service public : la différence positive existante entre le loyer de base global annuel et le loyer réel annuel des sociétés immobilières de service public.

Art. 3. Est considéré comme habitation sociale, le bien loué à des personnes de revenus modestes et dont le loyer est fixé conformément aux dispositions relatives au calcul du loyer des logements sociaux, arrêtées par l'Exécutif.

Est assimilé au logement social, le logement acquis, pris en emphytéose, construit ou aménagé par des personnes morales de droit public, le Fonds du Logement des Familles de la Région

MINISTERIE  
VAN HET BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 93 — 3054

**9 SEPTEMBER 1993.** — Ordonnantie houdende de wijziging voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en betreffende de sector van de sociale huisvesting

De Brusselse Hoofdstedelijke Raad heeft aangenomen en Wij, Regering, bekraftigen hetgeen volgt :

## HOOFDSTUK I. — Algemene bepalingen

Artikel 1. Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid, bedoeld bij artikel 10<sup>quater</sup> van de Grondwet.

Art. 2. In deze ordonnantie verstaat men onder :

1. het Gewest : het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;
2. de Executieve : de Executieve van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

3. openbare vastgoedmaatschappij : elke rechtspersoon die als opdracht heeft, sociale woningen waarvan het Gewest aandeelhouder is, te bouwen en ter beschikking te stellen;

4. de Brusselse Gewestelijke Huisvestingsmaatschappij : de instelling van openbaar nut die tot categorie B behoort en is opgericht bij de wet van 28 december 1984, tot de afschaffing of herstructurering van sommige instellingen van openbaar nut;

5. maatschappelijk boni van de openbare vastgoedmaatschappijen : het bestaande positieve verschil tussen de jaarlijkse totale basis-huurprijs en de jaarlijkse reële huurprijs van de openbare vastgoedmaatschappijen.

Art. 3. Als sociale woning wordt beschouwd het goed dat verhuurd wordt aan personen met een laag inkomen, en waarvan de huurprijs is vastgesteld overeenkomstig met de bepalingen van de Executieve betreffende de berekening van de huurprijs van de sociale woningen.

Wordt met sociale woning gelijkgesteld, de verworven woning, de in erfpacht genomen woning, gebouwd of ingericht door publiek-rechtelijke rechtspersonen, het Woningfonds van het Brussels